

# UPP-NOS

**Informationsblad från  
Uppsala universitet  
Institutionen för nordiska språk  
med forskningsavdelningar**  
(Internetadress: <http://www.nordiska.uu.se/uppnos/>)

Nr 466, 6 november 2012  
Red. Marcus Axelsson  
tel. 018-471 12 88  
fax 018-471 12 72  
e-post: [marcus.axelsson@nordiska.uu.se](mailto:marcus.axelsson@nordiska.uu.se)

## HÖGRE SEMINARIER

- Onsdag 7 november.** Mathias Strandberg: Ventilering av avhandlingsavsnitt. Tid: 14.15-16. Lokal: N.
- Onsdag 14 november.** Marcus Axelsson: Översättningsnormer och översättningsstrategier i Skandinavien. Presentation av avhandlingsprojekt. Tid: 14.15-16. Lokal: N.
- Onsdag 21 november.** Mikael Kalm: Infinitivmärket i äldre svenska. Form, funktion och distribution. Tid: 14.15-16. Lokal: N.
- Måndag 26 november.** Muriel Bjureberg, Margit Kristoffersson, Eva Hornström (Lantmäteriet, Gävle): Gotland runt – fältinventering av ortnamn. Tid: 15.15-17. Lokal: O.
- Onsdag 28 november.** Alexandra Petrulevich: Ventilering av avhandlingsavsnitt. Tid: 14.15-16. Lokal: N.
- Måndag 3 december.** Olof Karsvall och Clas Tollin (Riksarkivet): 1600-talets storskaliga kartor – ett världsarv blir tillgängligt. Tid: 15.15-17. Lokal: O
- Onsdag 5 december.** Malin Löfström: Materialeseminarium. Tid: 14.15-16. Lokal: N.
- Onsdag 12 december.** Shirley Näslund, Örebro universitet: Lingvistisk antropologi i förlossningsrummet. Tid: 14.15-16. Lokal: N.
- Måndag 17 december.** Ulf Lundström (Umeå universitet): Bebyggelsenamnen i Lövångers socken. Tid: 15.15-17. Lokal: O.
- Onsdag 19 december.** Maja Bäckvall: Slutventilering av avhandlingen. Postseminarium. Tid: 14.15-16. Lokal: N.

## ÖVRIGA SEMINARIER OCH KOLLOKVIER

- Tisdag 6 november.** Kollokviet om första- och andraspråksinläring. Shidrokh Namei och Boglarka Straszer (Institutionen för nordiska språk). Språkval hos iranier och ungrare i Sverige. Tid: 13.15-15. Lokal: 16-2044.
- Fredag 16 november.** Föreläsning med Isa Lybeck, f.d. ÖP-student som berättar om livet efter studierna och om sitt arbete som facköversättare på Lidl (tyska) och skönlitterär översättare för Bonniers. Tid: 13.15-15. Lokal: N.
- Torsdag 22 november.** Fornordisterna träffas. Bergbúa þátr. För mer information kontakta Veturlíði Óskarsson ([veturliði.oskarsson@nordiska.uu.se](mailto:veturliði.oskarsson@nordiska.uu.se)). Tid: 16.15. Lokal: N.
- Torsdag 29 november.** Stilistikkollokvium. Tid: 15.15. Lokal meddelas senare. För mer information kontakta Carin Östman ([carin.ostman@nordiska.uu.se](mailto:carin.ostman@nordiska.uu.se))
- Lördag 1 december.** Nätverket *Lingua Nordica - Lingua Franca* håller möte i Uppsala. Alla är då välkomna på spännande föredrag av Charlotte Gooskens om språkliga och icke-språkliga aspekter på förståelsen mellan besläktade språk, Anna Mauranen om engelska som lingua franca samt Jens Allwood om talspråk och multimodal kommunikation. Tid: 9-16. Lokal 16-2041. Mer information när det exakta programmet är klart. Kontaktperson: Ulla Börestam: [ulla.borestam@nordiska.uu.se](mailto:ulla.borestam@nordiska.uu.se)
- Tisdag 4 december.** Kollokviet om första- och andraspråksinläring. Ellen Bijvoet och Kari Fraurud (Centrum för tvåspråkighetsforskning, Stockholms universitet): "Tydlig svenska" - Stockholmsungdomars konstruktioner av språklig norm och variation. Tid: 13.15-15. Lokal: 16-2044.

## INOM INSTITUTIONEN

- Onsdag 14 november.** Birger Solheim, Universitetet i Bergen föreläser om den kritiska läsningens betydelse för akademiskt skrivande. Tid: 10:15-12. Lokal: Geijersalen. Välkommen också att delta i en workshop med samma tema under ledning av Solheim på eftermiddagen. Tid: 14.15-16.00. Lokal: 7-0042. Antalet deltagare är begränsat till workshopen. Skicka ett mejl till: [Lillemor.Aronsson@nordiska.uu.se](mailto:Lillemor.Aronsson@nordiska.uu.se)
- Onsdag 14 november.** Forskningsträff. Diskussion om möjlig forskning kring de nationella proven. Tid: 13-14. Lokal: N.
- Onsdag 12 december.** Forskningsträff. Tid: 13-14. Lokal: N

---

### N & S:

Institutionen för nordiska språk och FUMS (Forskning och utbildning i modern svenska)  
Kvarteret Engelska parken, Humanistiskt centrum, Thunbergsvägen 3L  
Seminarierlokal N: 16-2041.  
Nyhetshylla: 16-2038  
Postadress: Box 527, 751 20 UPPSALA  
Tel.: 018-471 12 71 (exp.)  
Fax: 018-471 12 72

### O:

Seminarier för nordisk namnforskning  
Seminarierlokal O och nyhetshylla:  
Uppsala arkivcentrum,  
von Kraemers allé 19 (plan 3)  
Postadress: Box 135, 751 04 UPPSALA  
Tel.: 018-471 12 90 (exp.)  
Fax: 018-471 34 02

## UTANFÖR INSTITUTIONEN

**Tisdag 13 november.** Professor Kirsti Malterud, Bergen: Systematic Text Condensation - A Strategy for Analysis of Qualitative Data. Tid: 13.15-14.30. Lokal: Trumhinnan, Akademiska sjukhuset, Ingång 15, 2 tr.

**Onsdag 14 november.** Kristina Neumüller: De äldre geometriska jordeböckerna – en källa till kunskap om 1600-talets namnlandskap. Tid: 18.30. Plats: Arkivcentrum, von Kraemers allé 19, plan 3.

**Torsdag 15 november.** Ortnamnssällskapets höstmöte. Föredrag av docent Magnus Källström med titeln "Kvinnor och män i tiohundratalets Uppland. Några nedslag i den vikingatida namnhistorien utifrån runinskrifter". Efter mötet serveras supé till ett pris av 100 kr. Anmälan till supén görs på telefonnummer 018-65 21 60 eller per e-post [agneta.sundstrom@sofi.se](mailto:agneta.sundstrom@sofi.se) senast 12 november kl. 15. Tid: 18.00 (precis). Lokal: Arkivcentrums föreläsningssal.

**Torsdag 22 november.** Professor Kirsti Malterud, Bergen: What are the Differences between an Excellent and a Poor Qualitative Study? Tid: 13.15-14.30. Lokal: Trumhinnan, Akademiska sjukhuset, Ingång 15, 2 tr.

**Fredag 23 november.** Hrafn Loftsson, lektor vid Tölvunarfræðideild (School of Computer Science), Reykjavik, föreläser om **Language resources and tools for Icelandic**. Tid: 13.15 Lokal: 9-2029.

## KONFERENSER OCH KURSER

Konferensen The 6th Interdisciplinary Colloquium on Proverbs kommer att hållas i Tavira, Portugal den **4-11 november 2012**. Konferensen är interdisciplinär och välkomnar bidrag om ordspråk ur alla perspektiv. Sista anmälningsdag för registrering och abstract är **13 juli**. Registrering och inskickning av abstract görs på konferenshemsidan <http://www.colloquium-proverbs.org/index.php?lang=en>.

Forskarföreningen för översättning, fackspråklig kommunikation och flerspråkighet vid Vasa universitet, VAKKI rf, anordnar sitt årliga symposium **7-8 februari 2013**. Årets tema är "Perspektivet som utmaning". Föredrag på ämnen som perspektiv som begrepp, prespektivens kulturbundenhet, och perspektiv i förändring och konkurrens m. fl. För mer information, kontakta ordförande i VAKKI rf professor Harry Lönnroth, [harry.lonnroth@uvasa.fi](mailto:harry.lonnroth@uvasa.fi). Sista dagen för inskick av abstract är **1 november 2012**.

Den svensk/norska forskar- och praktikerkonferensen om läsande och skrivande äger rum i Umeå **13 - 15 februari 2013**. Temat för konferensen är "delaktighet i textsamhället; hur kan människors delaktighet ökas?". Sista datum för abstract är 10 november 2012.

Society for the Advancement of Scandinavian Studies håller möte i San Fransisco **2-4 maj 2013**. Temat för konferensen är "digital humanities" och sista datum för abstract är **30 november 2012**. För mer information se: [http://www.scandinavianstudy.org/files/SASS%20CFP%20Final%20\(2\).pdf](http://www.scandinavianstudy.org/files/SASS%20CFP%20Final%20(2).pdf)

Konferansen Skriv! Les! Nordisk forskarkonferans om skrivning och lesning blir arrangerat för andra gong **6. til 8. mai 2013**. Konferansen finn stad i Trondheim. Konferansen Skriv! Les! er eit initiativ frå Skrivesenteret og Lesesenteret for å bidra til auka kunnskap om lesing, skrivning og literacy (inlagd 2012-09-24).

NORDAND 11: Den 11:e konferensen om Nordens språk som andra- och främmandespråk äger rum i Stockholm **13-15 juni 2013**. Konferensen välkomnar bidrag som bygger på forskning kring inläring, utveckling och bruk av, samt undervisning i, de nordiska språken som andra- eller främmandespråk, samt ämnen som rör flerspråkighet på olika nivåer i den nordiska kontexten. Sista dag för abstract är den **5 december 2012**. Konferensens hemsida: <http://www.biling.su.se/konferens-nordand-11/start-nordand-11>

ICLaVE 7, Den sjunde International Conference on Language Variation in Europe äger rum **26-28 juni 2013** i Trondheim (HiST). Sista dag för abstract är **1 december 2012**. ICLaVE7 välkomnar abstract som rör språkvariation och språkförändring i Europa. Konferensens hemsida: <http://hist.no/iclave7/>

PALA (Poetics and linguistics association). Årlig konferens i Heidelberg **31 juli-4 augusti 2013**. Sista datum för abstract är **31 december 2012**. Information finns på konferenshemsidan: <http://www.pala2013.unitt.de/> (inlagd 2012-10-23).

21st International Conference on Historical Linguistics (ICHL21) äger rum i Oslo **5-9 augusti 2013**. Sista datum för inskick av worskhopabstracts är **1 december 2012** och sista dagen för konferens-abstract är tidig **april 2013**. Information finns på hemsidan: <http://www.hf.uio.no/ifik/english/research/events/ichl2013/> (inlagd 2012-09-24).

## STIPENDIER OCH ANSLAG

Riksbankens Jubileumsfond utlyser två resestipendier för yngre disputerade svenska forskare om vardera 100 000 kr. Nils-Eric Svenssons fond ger möjlighet för yngre disputerade svenska forskare inom Riksbankens Jubileumsfonds verksamhetsområden att resa till och under kortare tid vistas i en framstående europeisk forskningsmiljö. Mer information finns på: <http://www.rj.se/svenska/130/var/newsID/602>

## LEDIGA ANSTÄLLNINGAR

Universitetslektor i svenska språket vid Institutionen för nordiska språk vid Uppsala universitet. Sista ansökningsdag är **12 november**. Annonsen finns i sin helhet här: <http://www.uu.se/jobblarare/annonsvisning?tarContentId=212525&languageId=3>

Ledig førsteamanuensisstilling i nordisk språkvitenskap ved Universitetet i Oslo. Sista ansökningsdag är **29 november**. Annonsen finns i sin helhet här: <http://uio.easycruit.com/vacancy/836039/62043?iso=no>

## NY LITTERATUR

Die Stadt und ihre Namen. 1. Teilband. Festkolloquium 20 Jahre Gesellschaft für

# UPP-NOS

*Informationsblad från  
Uppsala universitet  
Institutionen för nordiska språk  
med forskningsavdelningar*  
(Internetadress: <http://www.nordiska.uu.se/uppnos/>)

Nr 466, 6 november 2012  
Red. Marcus Axelsson  
tel. 018-471 12 88  
fax 018-471 12 72  
e-post: [marcus.axelsson@nordiska.uu.se](mailto:marcus.axelsson@nordiska.uu.se)

- Namenkunde e. V. 1990–2010. Hrsg. Dietlind Kremer & Dieter Kremer. Leipzig 2012. (Onomastica Lipsiensia. Leipziger Untersuchungen zur Namenforschung. Band 8.) O.
- Fra holtjar til holting. Språkhistoriske og språksosiologiske artikler til Arne Torp på 70-årsdagen. Red. Unn Røynealand & Hans-Olav Enger. Oslo 2012. O.
- Germansk filologi og norske ord. Festskrift til Harald Bjorvand på 70-årsdagen den 30. juli 2012. Red. John Ole Askedal, Tom Schmidt & Rolf Theil. Oslo 2012 (Serie B: Skrifter CXLV.) O.
- Lundberg, Oskar: Ön Allgrön. Är Eddans Harbardsljod ett norskt kväde? Stockholm 1944. (Arctos Svecica 2.) O.
- Lundberg, Oskar: Runristningen från Eggjum och fornro om havet. Stockholm 1949. (Arctos Svecica 3.) O.
- Lundgren, Astrid: Ordbok över nysättramålet – en nordvästernbottnisk dialekt. Umeå 1997. (Skrifter utg. av Dialekt-, ortnamns- och folkminnesarkivet i Umeå. Serie A. Dialekter nr 12.) O.
- Åkerberg, Bengt: Älvdalsk grammatik. Under medverkan av Gunnar Nyström. Spånga 2012. O.

---

## **N & S:**

Institutionen för nordiska språk och FUMS (Forskning och utbildning i modern svenska)  
Kvarteret Engelska parken, Humanistiskt centrum, Thunbergsvägen 3L  
Seminarierlokale N: 16-2041.  
Nyhetshylla: 16-2038  
Postadress: Box 527, 751 20 UPPSALA  
Tel.: 018-471 12 71 (exp.)  
Fax: 018-471 12 72

## **O:**

Seminarier för nordisk namnforskning  
Seminarierlokale O och nyhetshylla:  
Uppsala arkivcentrum,  
von Kraemers allé 19 (plan 3)  
Postadress: Box 135, 751 04 UPPSALA  
Tel.: 018-471 12 90 (exp.)  
Fax: 018-471 34 02